

Deck the Hall

Chœur d'hommes TTBB a cappella

Arrangement: Roland Demiéville

Traduction française
Deck the Hall (Décorez L'entrée)

1. Décorez la salle avec des branches de houx, *Fa la la ...*
C'est la saison pour être joyeux, *Fa la la ...*

Revêtons maintenant nos habits colorés, Fa la la ...
Chantons ce traditionnel chant de Noël, Fa la la ...

2. Voyez la bûche ardente devant nous, *Fa la la ...*
Jouez de la harpe et rejoignez le choeur. *Fa la la ...*

Suivez-moi joyeusement en cadence, Fa la la ...
Tandis que je raconte le trésor de Noël, Fa la la ...

3. L'année passée est déjà loin derrière nous, *Fa la la ...*
Saluez la nouvelle, vous les garçons et les filles, *Fa la la ...*

Chantons joyeusement, tous ensemble, Fa la la ...
Sans se soucier du vent et du temps, Fa la la ...

Deck the Hall

Welsh traditionnal carol choeur d'hommes a cappella

Arrangement: Roland Demiéville

Vif

T1 T2
I. Deck the hall with boughs of ho - ly, fa la la

B1 B2
fa la la

5
"Tis the sea - son to be jol - ly, fa la la

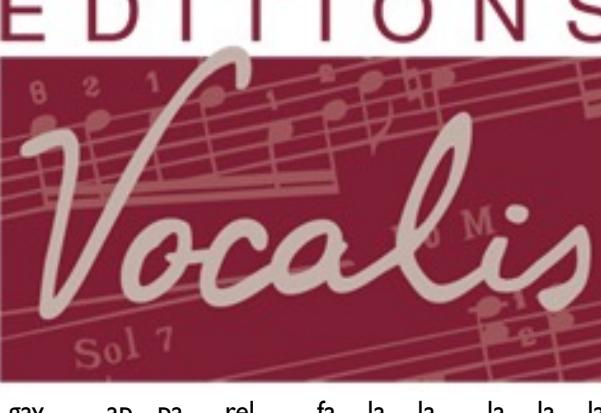
Oh_____

9
Don we now our gay ap - pa - rel, fa la la la la la la la la la

Don our gay fa la fa la la

13
Troll the an - cient yule - tide ca - rol, fa la la.

Troll yule - tide ca - rol, fa la la



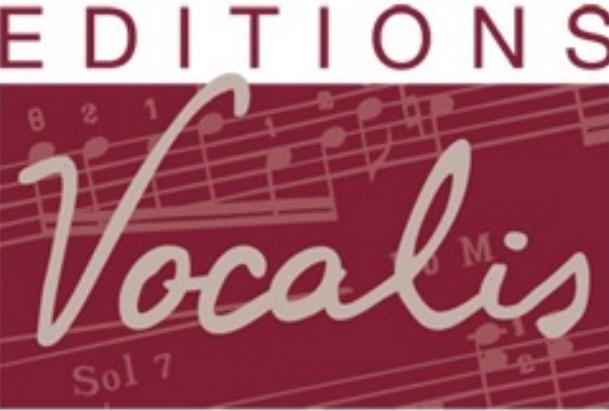
17

fa la la la la fa la la la la

2. See the blaz - ing yule be - fore us, fa la la la la fa la la la la

fa la la la la fa la la la la

Oh_____ fa la la fa la la la la la la la



21

fa la la la la fa la la la la

Strike the harp and join the cho - rus, fa la la la la fa la la la la

the cho - rus fa la la la la fa la la la la

Oh_____ la la la la

25

la la la

Fol - low me in

Fol-low me mer - ry fa la la la fa la la la la

Fol-low me mer - ry fa la la la fa la la la la



29

fa la la la la la la la la

While I tell of yule - tide trea - sure, fa la la la la la la la

While I tell of yule - tide trea - sure fa la la la la la la la

While I tell of yule - tide trea - sure fa la la la la la la la.

A musical score page for 'The Old Year'. The page is numbered 33 at the top left. The key signature is one sharp (F#). The time signature is common time (indicated by a 'C'). The vocal line starts with '3. Fast the old year pas - ses, fa la la la la' on the treble clef staff. The bass line starts with a rest on the bass clef staff. The vocal line continues with 'fa la la la la' on the treble clef staff, followed by 'fa la la la la' on the bass clef staff. The lyrics 'a- way the old year pas - ses,' are written below the first line of the vocal part. The vocal line concludes with 'fa la la la la' on both staves.

37 Hail and las - ses, fa la
Hail the new ye lads and las - ses, fa la
Hail the new and las - ses, fa la la la la la fa la la la la la la la la





41 Sing we joy - ous



Sing we joy - ous

Sing we joy - ous all, fa la la la fa la la la la fa

Sing we joy - ous all, fa la la la fa la la la la

45 la la la Heed - less wea - ther, fa la la la la la la la.

 Heed - less of the wind and wea - ther, fa la la la la la la la.
 la la la and fa la la la la la la la la la.

 Heed - less wind and wea - ther, fa la la la la fa la la la la.